




 **i091**

**STÄUBLI**

-  Die Sicherheit des Benutzers kann nicht gewährleistet werden, wenn die hier aufgeführten Sicherheitshinweise nicht eingehalten werden!
-  The safety of the user cannot be guaranteed should they fail to comply in full with the safety instructions listed below!
-  La sécurité de l'utilisateur ne peut pas être garantie si les consignes mentionnées ici ne sont pas respectées.



**CE**

**1000 V, CAT IV, max. 8\* A !**

\* abhängig von der verwendeten Sicherung

\* depends on the fuse used

\* selon le fusible utilisé

- Vor Gebrauch ist die Isolation des Messzubehörs auf Beschädigung zu prüfen!
- Please check the insulation of the test accessory is proper and not be damaged before use!
- Avant l'utilisation vérifier que l'isolation de l'accessoire de mesure ne soit pas endommagée.
- Sobald die Isolation des Messzubehörs beschädigt ist, darf es nicht mehr verwendet werden!
- Should the insulation of the test accessory become damaged in any way, please stop using the accessory immediately!
- L'accessoire de mesure ne doit plus être utilisé dès que son isolation est endommagée!
- Die Bemessungsdaten, insbesondere die Messkategorie, werden bei der Verwendung des Messzubehörs in Kombination mit anderen Messzubehören immer von dem Zubehör mit den niedrigsten Bemessungsdaten bzw. der niedrigsten Messkategorie bestimmt!
- When using the test accessory in combination with any other test accessories, the ratings data, and in particular the measurement category, are always determined by the accessory with the lowest ratings data or measurement category!
- Lorsque l'accessoire de mesure est utilisé en association avec d'autres accessoires de mesure, les valeurs assignées, et notamment la catégorie de mesure, sont toujours déterminées par l'accessoire dont les valeurs assignées sont les plus faibles ou dont la catégorie de mesure est la plus faible!

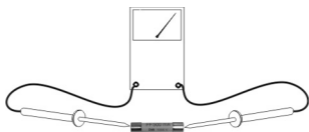


- Nur bei Verwendung UL-approbierter Sicherungen.
- Only if used with UL approved fuses.
- Uniquement en cas d'utilisation de fusibles approuvés UL.

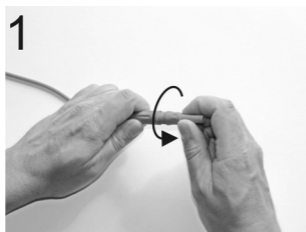


- Während des Sicherungswechsels muss der Anschluss spannungsfrei sein! Vor und nach jeder Messung: Sicherung prüfen!
- During fuse replacement, be sure that the test lead is not connected to any voltage source. Before and after each measurement: Check the fuse!
- Lors du remplacement du fusible, l'élément à raccorder doit être hors tension! Avant et après chaque mesure: Vérifier le fusible!

- ! Vor der Verwendung: Sicherungswert prüfen!**  
**Before use: Check fuse rating!**  
**■ Avant utilisation : Vérifier le calibre du fusible!**



## Sicherungswechsel Fuse replacement Remplacement du fusible



- Sicherungsstecker auseinander schrauben.
- Unscrew the fuse holder.
- Dévisser le connecteur porte-fusible.



- Vorhandene Sicherung entnehmen und geprüfte Sicherung einsetzen.
- Take out the fuse and replace it with a checked fuse.
- Extraire le fusible et le remplacer par un fusible préalablement vérifié.



- Sicherungsstecker zusammenschrauben.
- Screw the fuse holder together.
- Revisser le connecteur porte-fusible.

Stäubli Electrical Connectors Essen GmbH,  
Westendstraße 10, 45143 Essen/Germany  
[www.staubli.com/electrical](http://www.staubli.com/electrical)

02.2018–index b